



# Zmluva o poskytovaní verejných služieb

uzatvorená podľa zákona č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zmluva“) medzi:

evidenčné číslo Zmluvy 1.92388009

## PODNIK:

Obchodné meno Sídlo: **Slovak Telekom, a.s., Karadžičova 10, 825 13 Bratislava**  
 Zapísaný: v Obchodnom registri vedenom pri Okresnom súde Bratislava 1, oddiel Sa, vložka číslo 2081/B  
 IČO: 35 763 469 DIČ: 2020273893 IČ pre DPH: SK2020273893  
 Zastúpený: Brightpoint Slovakia, s.r.o, so sídlom Logistický areál Westpoint D2, Lozorno, IČO: 35 879 157 Kód predajcu: Kód tlačiva: C0030

(ďalej len „Podnik“) a

## A. ÚČASTNÍK – FYZICKÁ OSOBA NEPODNIKATEĽ:

Titul: Meno: Priezvisko: Bydlisko: (ulica, súp. č. PSČ, mesto) Rodné číslo: Št. prísl.: Zastúpený: (meno, priezvisko, funkcia zástupcu):  
 Číslo OP: Št. prísl.: IČO: 695432 IČ pre DPH: SK2020763976  
*ANDR. JÁN ŠRČNELL, RIADITEĽ*

## B. ÚČASTNÍK – PRÁVNICKÁ OSOBA / FYZICKÁ OSOBA PODNIKATEĽ:

Obchodné meno / názov: Centrum sociálnych služieb Zátšie  
 Sídlo / miesto podnikania: Osadné 89, 06734 Nižná Jablonka  
 Register, číslo zápisu podnikateľa:  
 IČO: 695432 IČ pre DPH: SK2020763976

## ADRESA ZASIELANIA PÍSMŇNÝCH LISTÍN:

Obchodné meno alebo názov / meno, priezvisko: Centrum sociálnych služieb Zátšie  
 Ulica, súp. číslo: Osadné 89 Obec: Nižná Jablonka PSČ: 06734

## ZÚČTOVACIE OBDOBIE: Zúčtovacie obdobie je jednomesačné. Trvanie zúčtovacieho obdobia je nasledovné:

Od: 08. kalendárneho dňa v mesiaci (vrátane) Do: najbližšieho 07. kalendárneho dňa v mesiaci (vrátane)

## SPÔSOB FAKTURÁCIE:

Elektronická forma faktúry (ďalej len "EF") Poskytovanie EF na Internetovej stránke Podniku  Áno\*  Nie

E mail pre zasielanie EF: Číslo pre SMS notifikácie o vyhotovení EF:

Papierová forma faktúry (poštou na adresu zasielania písomných listín)

Spoločná faktúra s telefónnym číslom.\*\*

\*Súhlasím s poskytovaním EF podľa Všeobecných podmienok a Cenníka a zároveň a súhlasím s poskytovaním EF prostredníctvom internetu sprístupnením na Internetovej stránke Podniku; beriem na vedomie, že na moju žiadosť Podnik zároveň zasiela EF na moju určenú e-mailovú adresu, a že v prípade poskytovania EF mi nebude zo strany Podniku zasielaná písomne vyhotovená faktúra.

\*\*Spoločná faktúra zasielaná v papierovej forme obsahuje základnú úroveň rozpisovaných faktúr súhrnne za všetky fakturované Služby, pričom rozpis pre každú Službu zvlášť bude sprístupňovaný na Internetovej stránke Podniku.

## SIM KARTA:

Telefónne číslo pridelené Podnikom: 0902462827 SIM karta č.: 8942102480005361874  
 Prenášané číslo: 0907958190 Zúčtovacie obdobie: Od: vrátane Do: vrátane  
 Dátum aktivácie: 21.09.2012

## \*Verejná telefónna služba:

### SLUŽBY:

- Euro Roaming
- Smart Roaming
- Ty a ja č. 1 +421
- č. 2 +421
- č. 3 +421
- Identifikácia volajúceho účastníka (CLIP)
- Obmedzenie identifik. volajúceho (CLIR)

### GSM/UMTS

- Elektronický účet e mail; heslo:
- Podrobný výpis<sup>1)</sup>
- Podrobný výpis na Internete
- Prístup na internet
- Balíček Viac:
- Účet v AJ
- Presun voľných minút

### PROGRAM SLUŽIEB:

- Zlaté číslo
- Strieborné číslo
- Odkazová služba Manažér
- Blokovanie medz.hovorov
- Zrušenie Easy
- Zrušenie služby dobi Easy cez SMS

### GSM PODNIKATEĽ

- Balíček Viac:
- Zverejnenie údajov v zozname účastníkov a informačnej službe\*
- Nezverejnenie údajov v zozname účastníkov a informačnej službe\*
- iné:
- iné.
- iné:



Pozn.:

Podnik poskytne Účastníkovi, ktorý podpisom Zmluvy uzatvára s Podnikom prvú Zmluvu o poskytovaní verejných služieb poskytovaných prostredníctvom mobilnej siete Podniku, 100% zľavu z ceny poplatku za službu Podrobný výpis v elektronickej forme poskytovaný mesačne (ďalej len „Podrobný výpis“) a to počas prvých troch zúčtovacích období po aktivácii SIM karty špecifikovanej v tejto prílohe. Po uplynutí uvedenej doby bude služba Podrobný výpis Účastníkovi poskytovaná za cenu podľa platného Cenníka pre poskytovanie služieb Podniku (ďalej len „Cenník“).

Účastník má nárok na poskytnutie Podrobného výpisu počas prvých troch zúčtovacích období zdarma \* áno nie

**Informácia o možnosti zverejňovania údajov v zozname účastníkov a informačnej službe:**

Účastník verejnej telefónnej služby má právo zapísať sa do verejného telefónneho zoznamu Podniku (ak je vydávaný Podnikom) a informačnej služby Podniku a na sprístupnenie svojich údajov poskytovateľom informačných služieb o telefónnych číslach alebo telefónnych zoznamov, a to v rozsahu: telefónne číslo pridelené Účastníkovi na základe Zmluvy a údaje o Účastníkovi v rozsahu: i) meno, priezvisko a adresa trvalého pobytu v prípade fyzickej osoby - nepodnikateľa, ii) obchodné meno a miesto podnikania fyzickej osoby - podnikateľa, iii) obchodné meno alebo názov a sídlo v prípade právnickej osoby. V prípade osobitnej dohody s Podnikom môžu byť v zozname a informačnej službe Podniku zverejnené aj ďalšie údaje určené Účastníkom, ak sú relevantné na účely telefónneho zoznamu. V prípade žiadosti o zverejnenie údajov zároveň Účastník berie na vedomie a súhlasí s podmienkami zverejnenia uvedenými v príslušnej časti Všeobecných podmienok, upravujúcej podmienky zverejňovania údajov účastníkov v telefónnom zozname a informačných službách.

**MOBILNÝ TELEFÓN:**

Typ mobilného telefónu:

Výrobné číslo (IMEI):

**VYHLÁSENIE ÚČASTNÍKA ALEBO JEHO ZÁSTUPCU:** Vyhlasujem, že som sa zoznámil so Všeobecnými podmienkami pre poskytovanie verejných služieb prostredníctvom mobilnej siete Podniku (ďalej aj len „Všeobecné podmienky“), s osobitnými podmienkami služieb, ak ich Podnik vydal pre služby, ktoré požadujem aktivovať (ďalej len „osobitné podmienky“) a Cenníkom pre poskytovanie služieb Podniku (ďalej aj len „Cenník“), ktoré sa ako súčasť tejto Zmluvy zavazujem dodržiavať. Svojím podpisom potvrdzujem (i) prevzatie Všeobecných podmienok, osobitných podmienok, Cenníka a vyššie špecifikovanej SIM karty, (ii) že si záväzne objednávam v tejto Zmluve špecifikované služby Podniku (ďalej aj len „Služby“), (iii) že sa zavazujem riadne a včas plniť všetky povinnosti vyplývajúce z tejto Zmluvy, dodatkov k Zmluve, Všeobecných podmienok, osobitných podmienok a Cenníka, najmä riadne a včas platiť cenu za aktiváciu a poskytovanie Služieb. Vyhlasujem, že som bol oboznámený Podnikom, že aktuálne informácie o platných cenách za Služby je možné získať v aktuálnom Cenníku dostupnom na [www.telekom.sk](http://www.telekom.sk) alebo inej internetovej stránke Podniku, ktorá ju v budúcnosti nahradí a na Predajných miestach Podniku.

V súlade s ustanoveniami Osobitných podmienok pre službu prenositeľnosti čísla spoločnosti Slovak Telekom, a.s. beriem ako Účastník na vedomie a súhlasím s tým, že ak sa prenesenie Prenášaného čísla neuskutoční z dôvodov na strane Odovzdávajúceho podniku (napr. ak Odovzdávajúci podnik prenosenie odmietne) alebo z dôvodu, že zruším žiadosť o prenesenie čísla podľa Osobitných podmienok pre službu prenositeľnosti čísla spoločnosti Slovak Telekom, a.s., budú práva a povinnosti moje a Podniku a z tejto Zmluvy riadne trvať po dojednanú dobu platnosti a účinnosti tejto Zmluvy vo vzťahu k telefónnemu číslu pridelenému pôvodne spoločnosťou Slovak Telekom, a.s., uvedenému v záhlaví tejto Zmluvy.

Ak som si touto Zmluvou aktivoval vo vzťahu k niektorej SIM karte špecifikovanej v prílohe č. 1 k tejto Zmluve niektorý z programov Služieb iTarif, vyhlasujem, že som sa zoznámil aj so Osobitnými podmienkami pre poskytovanie Služby HotSpot spoločnosti Slovak Telekom, a.s. (ďalej len „Osobitné podmienky HotSpot“) a svojím podpisom potvrdzujem ich prevzatie a zavazujem sa ich dodržiavať. Zároveň beriem na vedomie a súhlasím s tým, že (i) v zmysle Osobitných podmienok HotSpot je podmienkou pre využívanie Služby HotSpot riadne a úplne zaregistrovanie sa prostredníctvom on-line registračného formulára pre účely zriadenia prístupu k Službe HotSpot, (ii) ak je prístup k službe HotSpot poskytovaný v zmysle Cenníka v rámci zvoleného programu Služieb iTarif bezplatne, znamená to, že využitie Služby HotSpot Podniku na území Slovenskej republiky nie je podmienené použitím Kreditu predplateného jedným zo spôsobov podľa Osobitných podmienok HotSpot a cena za využívanie Služby HotSpot je zahrnutá v cene za Službu iTarif, (iii) k programom Služieb iTarif nie je možné súčasne aktivovať a využívať inú dátovú službu podľa aktuálnej ponuky Podniku (najmä službu web'n'walk, BlackBerry Internet Email atď.) a ani využívať zdieľanie dát služby Mobilný internet.

Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami. Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú. Zmluvu je možné meniť niektorým zo spôsobov uvedených v tejto Zmluve, Všeobecných podmienkach alebo Cenníku.

**SPRACÚVANIE OSOBNÝCH ÚDAJOV:** Podnik bude používať údaje o Účastníkovi za podmienok uvedených vo Všeobecných podmienkach a v príslušných právnych predpisoch. Rozsah, účel a podmienky spracúvania údajov o Účastníkovi sú bližšie špecifikované vo Všeobecných podmienkach (článok Zhromažďovanie a používanie informácií o Účastníkoch). V prípadoch, kde môže Účastník zamedziť, aby sa jeho údaje používali na určité účely, Účastník môže kedykoľvek Podniku oznámiť, že si neželá takéto používanie jeho údajov. Ak je podmienkou spracúvania údajov Účastníka udelenie súhlasu, môže Účastník takýto súhlas kedykoľvek odvolať, v prípade, že ho udelí. Účastník môže Podniku kedykoľvek požiadať o informáciu, ako sa jeho údaje používajú. Viac informácií o používaní údajov možno nájsť na [www.telekom.sk](http://www.telekom.sk) alebo internetovej stránke Podniku, ktorá ju v budúcnosti nahradí.

**MIESTO POSKYTOVANIA SLUŽIEB A CENA:** Miestom poskytovania Služieb je územie Slovenskej republiky podľa špecifikácie obsahnutej vo Všeobecných podmienkach. Cena za poskytované Služby je stanovená Cenníkom. Cena za poskytované Služby je dojednaná vo výške určenej v Cenníku aktuálne platnom ku dňu poskytovania Služieb, prípadne v aktuálnom znení Všeobecných podmienok, ak nie je dohodnuté v tejto Zmluve inak.

\*áno  \*nie  Zmluvné strany sa zároveň dohodli, že ku dňu uzavretia tejto Zmluvy sa v plnom rozsahu ruší platnosť a účinnosť Zmluvy o poskytovaní verejných služieb – Služba Internet Nonstop uzavretej vo vzťahu k vyššie špecifikovanej SIM karte medzi zmluvnými stranami dňa

**VYHLÁSENIE ZÁSTUPCU ÚČASTNÍKA:** Vyhlasujem, že som oprávnený konať v mene a na účet Účastníka na základe písomného splnomocnenia s úradne overeným podpisom Účastníka alebo na základe zákona alebo na základe rozhodnutia štátneho orgánu.

**BRIGHTPOINT**  
Brightpoint Slovakia s.r.o.  
Logistický park Westpoint D2  
c.p. 1070, 900 55 Lozorno,  
879 157, DIČ: SK 2001794179

Slovak Telekom, a.s.

V dňa  
*Wilbur P. P. P.*  
Účastník

V zastúpení: Brightpoint Slovakia, s.r.o. so sídlom  
Logistický areál Westpoint D2, Lozorno, IČO: 35 879 157

Funkcia:

**CENTRUM SOCIÁLNYCH SLUŽIEB**  
ZATISIE  
Osadné číslo  
357 34 Osadné